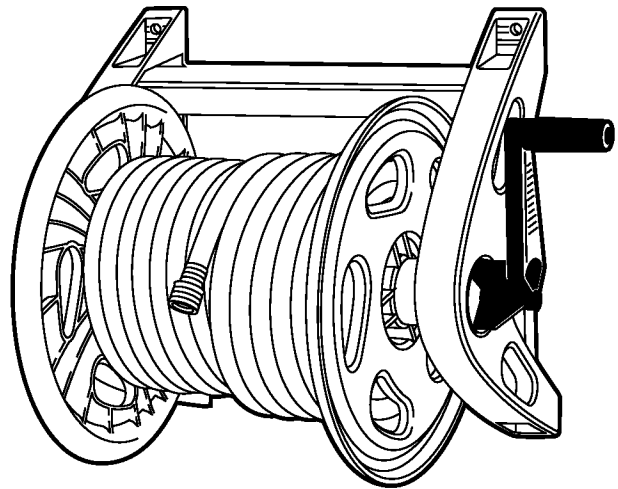


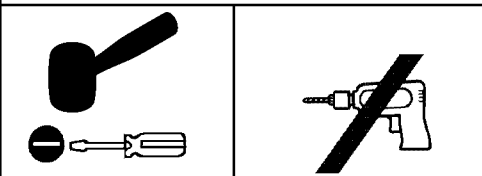


**OWNER'S MANUAL
MANUEL DU PROPRIÉTAIRE
MANUAL DEL USUARIO**



hose HANDLER

WM200/GWM200



Tools Required
Outils nécessaires
Herramientas necesarias

NOTE: Do not use power screw drivers.
NOTE: N'utilisez pas de tournevis électriques.
NOTA: No use destornilladores eléctricos.

Quality Control No.
No. de contrôle de qualité
No. de control de calidad:

Suncast Products and Replacement Parts

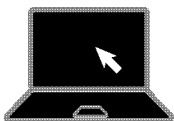
To purchase Suncast replacement parts and learn about other Suncast products visit us online or call.

Produits et pièces de rechange Suncast

Pour acheter des pièces de rechange Suncast et pour plus de renseignements sur les produits Suncast, consultez notre site internet ou appelez-nous.

Productos y piezas de repuesto Suncast

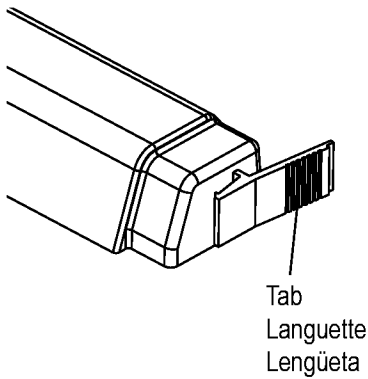
Para comprar piezas de repuesto Suncast y para obtener información acerca de otros productos Suncast, visítenos en línea o llámenos.



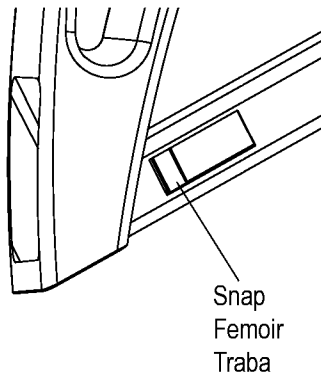
www.suncast.com
24 hours a day, 7 days a week, 365 days a year.
www.suncast.com
24h/24, 7j/7, 365 jours par an.
www.suncast.com
24 horas al día, 7 días a la semana, 365 días al año.



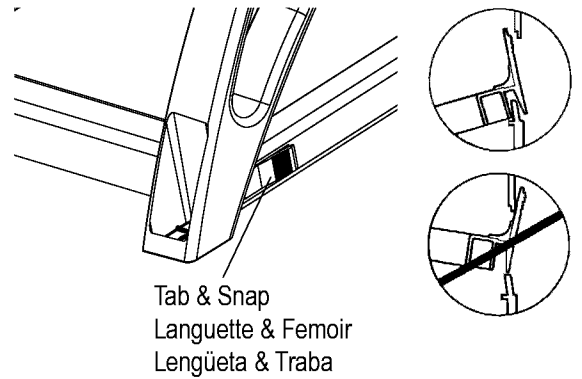
1-800-846-2345 or 1-630-879-2050
1-800-846-2345 ou 1-630-879-2050
1-800-846-2345 ó 1-630-879-2050



Tab
Languette
Lengüeta



Snap
Femoir
Traba



Tab & Snap
Languette & Femoir
Lengüeta & Traba

(A)

GENERAL

Most parts are assembled by locking a tab on one part into a snap on the mating part. The tab must slide down into the snap.

- A. Align parts so tab slides into the snap with the smooth end of tab nearest snap.
- B. Continue sliding parts together. When you hear a click and the tab is flush with the snap surfaces, the parts are locked together.

(B)

GÉNÉRALITÉS

La plupart des pièces se montent en verrouillant la languette d'une pièce dans le fermoir de la pièce correspondante. La languette doit glisser dans le fermoir.

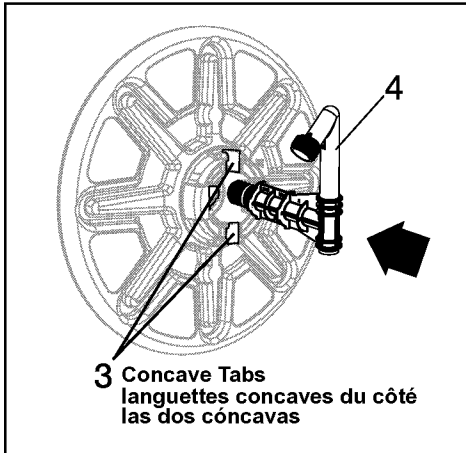
- A. Alinez les pièces afin que la languette glisse dans le fermoir, l'extrémité lisse de la languette étant la plus près du fermoir.
- B. Continuez à faire glisser les pièces l'une dans l'autre. Lorsque vous entendez un déclic et que la languette ne dépasse pas des surfaces du fermoir, les pièces sont verrouillées.

(C)

GENERALIDADES

La mayoría de las piezas se montan introduciendo una lengüeta de una pieza en una traba de la pieza de acoplamiento. La lengüeta debe encajarse abajo dentro de la traba.

- A. Alinee las piezas de modo que la lengüeta encaje dentro de la traba y el extremo liso de la lengüeta sea el más próximo al cierre.
- B. Siga deslizando las piezas hasta encajarlas. Cuando oiga un clic y la lengüeta esté al ras con las superficies encajadas las piezas quedarán enganchadas.

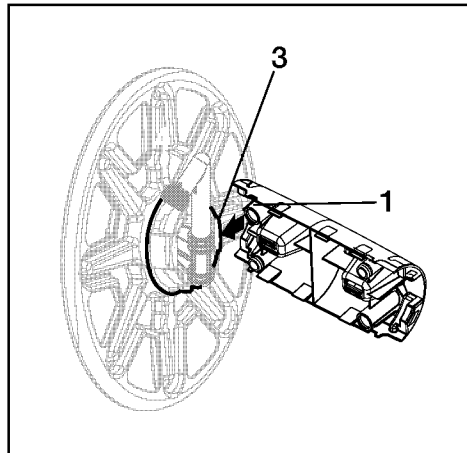


(A)

1. ASSEMBLE CROSSBRACE & INSTALL SUPPLY TUBE

- A. Put out-tube (4) into left reel side, make sure that it rests against two concave tabs on reel side.
- B. Align tabs on crossbrace (1) to reel side. Snap left crossbrace into reel side (3).
- C. Open lubricant tube (10) and smear contents on o-rings of supply tube (9). Set aside.

Note: Periodic replacement of in-tube o-rings may be necessary to maintain a watertight seal with out-tube.

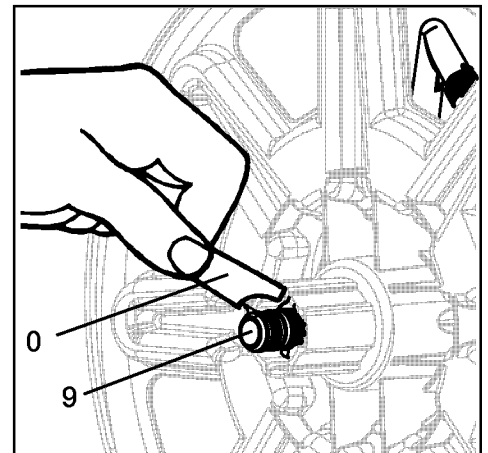


(B)

1. ASSEMBLAGE DES TRAVERSES & INSTALLEZ LE TUYAU D'ARRIVEE D'EAU

- A. Enfoncer le tube de sortie (4) dans le côté de la bobine en veillant à ce qu'il s'appuie sur les deux languettes concaves du côté (B1) de la bobine.
- B. Aligner les languettes de traverse (1) sur le flasque de bobine. Encliqueter la traverse dans les deux flasque de la bobine (3).
- C. Ouvrir le tube de lubrifiant (10) et en appliquer le contenu sur les joints toriques du tube d'alimentation (9). Placer à l'écart.

Remarque: Il peut être nécessaire de remplacer périodiquement les joints toriques du tube d'entrée pour maintenir l'étanchéité avec le tube de sortie.

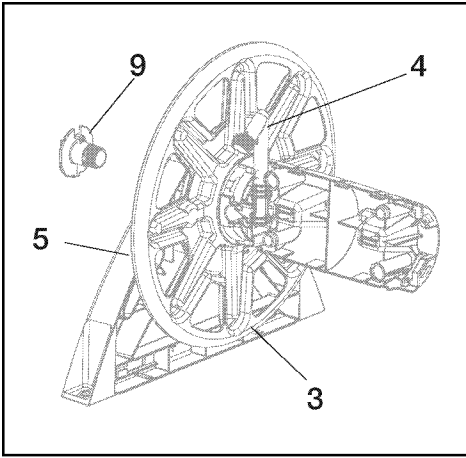


(C)

1. ENSAMBLE LAS BARRAS TRANSVERSALES & INSTALE EL TUBO DE SUMINISTRO

- A. Coloque el tubo de salida (4) en el costado del carretel, asegurándose que quede apoyado contra las dos lengüetas cóncavas (B1) en el costado del carretel.
- B. Alinee las lengüetas de la barra transversal (1) con el costado del carretel. Encaje a presión la barra transversal en ambo costado del carretel (3).
- C. Abra el tubo de lubricante (10) y frote el contenido sobre las juntas tóricas del tubo de entrada (9). Poner aparte.

Nota: Probablemente sea necesario cambiar periódicamente las juntas tóricas del tubo de entrada para mantener un sello hermético on el tubo de salida.

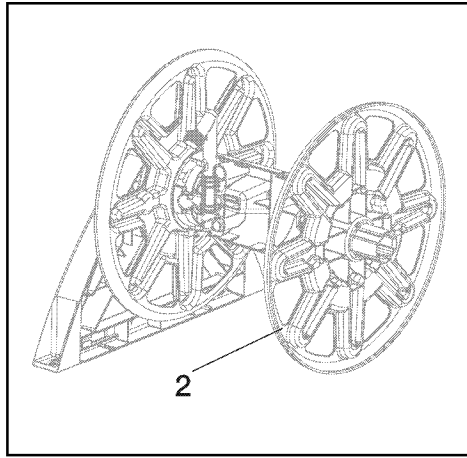


(A)

2. ASSEMBLE CROSSBRACE & INSTALL SUPPLY TUBE

- Place reel side (3) next to the side frame (5) so that the cylinder goes inside of side frame. Hold onto out-tube (4) while fitting supply tube into side frame. Put supply tube (9) tabs into side frame slots, and snap the out-tube into the supply tube.
- Snap crossbrace into other reel side (2).
- Set Cross Brace assembly on a sturdy surface, and use a small rubber mallet to attach second crossbrace.

Note: To service or replace o-rings, pull on out-tube tabs to release from supply tube.

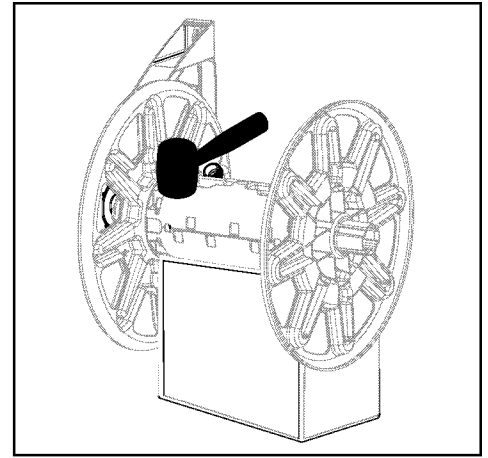


(B)

2. ASSEMBLAGE DE TRAVERSES & INSTALLEZ LE TUYAU D'ARRIVÉE D'EAU

- Positionner le côté (3) de la bobine près du côté de l'intérieur du bâti (5) manière à ce que le cylindre se trouve à l'intérieur du bâti. Tenez fermement le pendant que vous fixez le tube (4) d'arrivée, dans le cadre latéral. Ajustez les languettes du tube (9) d'arrivée dans les encoches du cadre et emboîter le tube de sortie dans le tube d'arrivée.
- Encliqueter la traverse dans autre les deux flasque de la bobine (2).
- Définir ensemble sur une surface solide, et d'utiliser un petit maillet en caoutchouc pour fixer second croisillon.

Remarque: Pour l'entretien ou le remplacement des joints toriques, tirez sur les languettes pour les dégager du tube d'arrivée.

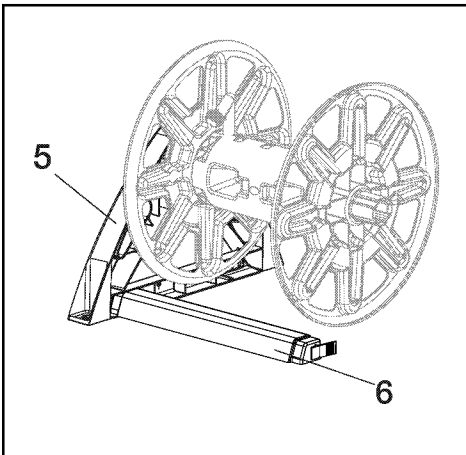


(C)

2. ENSAMBLE LAS BARRAS TRANSVERSALES & INSTALE EL TUBO DE SUMINISTRO

- Coloque el lado del carretel (3) en el costado de el marco lateral (5) modo que el cilindro se introduzca en el marco lateral. Sostenga el tubo de salida mientras ajusta el tubo de suministro (4) en la estructura lateral. Coloque las lengüetas del tubo de suministro (9) en las ranuras de la estructura lateral e inserte el tubo de salida en el tubo de suministro.
- Encaje a presión la barra transversal en otro ambo costado del carretel (2).
- Conjunto de montaje en una superficie sólida, y el uso de un pequeño martillo de goma para sujetar segunda cruceta.

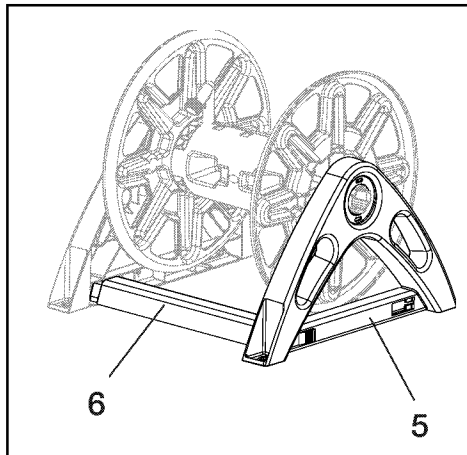
Nota: Para dar servicio o reemplazar los anillos O, tire de las lengüetas del tubo de salida a fin de liberar del tubo de suministro.



(A)

3. ASSEMBLE FRAME

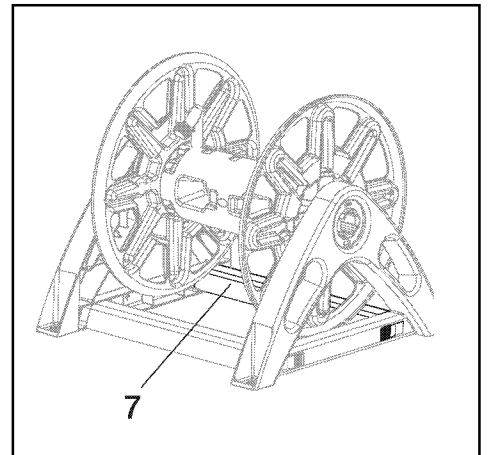
- Snap lower frame bar (6) with Suncast name into a side frame (5).
- Snap lower frame bar (6) into other side frame (5)
- Repeat A and B for upper frame bar (7).



(B)

3. MONTEZ LE CADRE

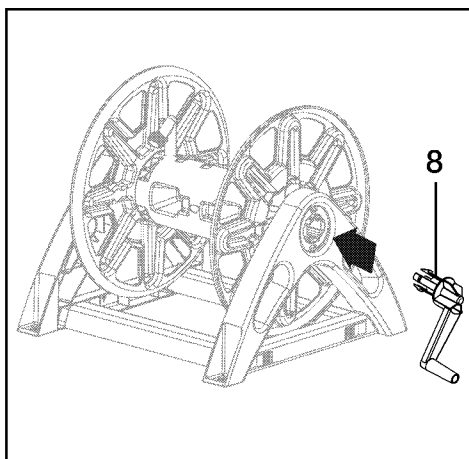
- Emboîtez la barre inférieure du cadre (5) portant le nom Suncast dans un côté du cadre (4).
- Emboîtez la barre inférieure du cadre (6) dans l'autre côté du cadre (5).
- Répétez A et B pour la barre du haut du cadre (7).



(C)

3. MONTE EL BASTIDOR

- Encaje la barra inferior del bastidor (5) con la marca Suncast en un lado del bastidor (4).
- Encaje la barra inferior del bastidor (6) en el otro lado del bastidor (5).
- Repita A y B para la barra superior del bastidor (7).



4. INSTALL CRANK

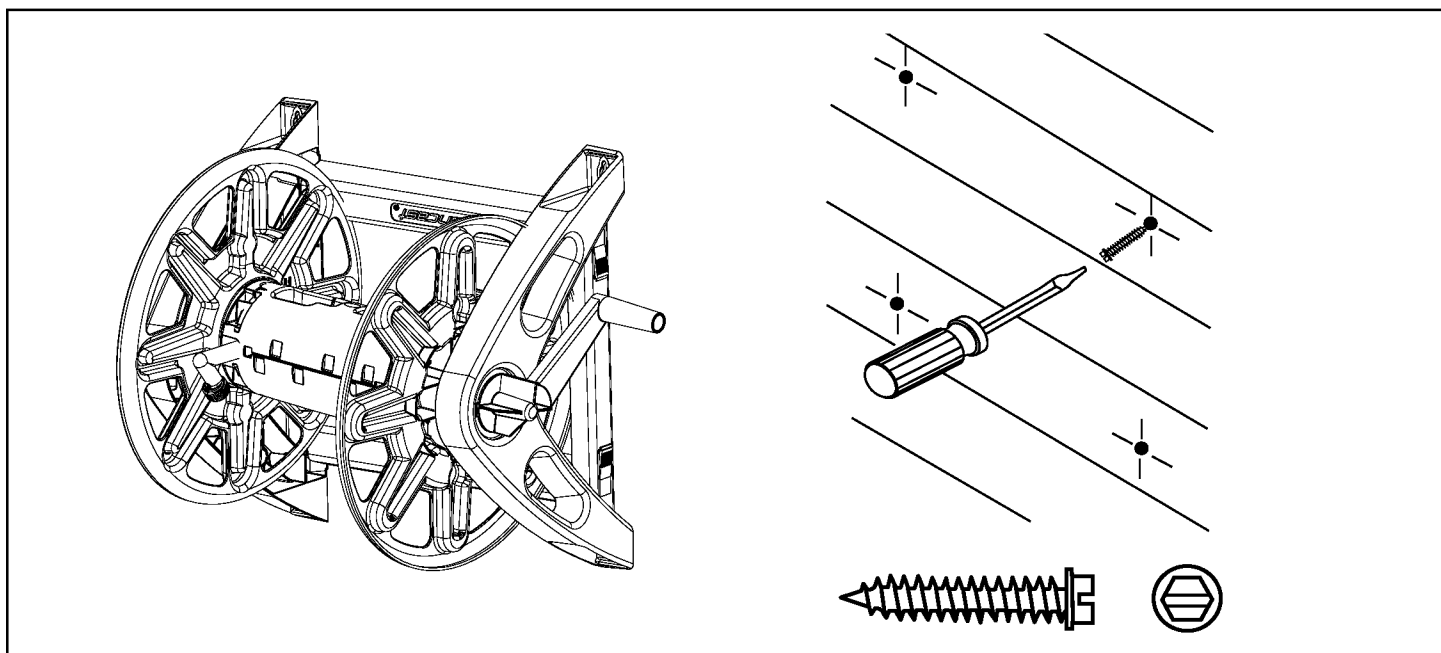
Place crank (8) into reel hub and snap into place.

4. INSTALLEZ LA MANIVELLE

Inserez la manivelle (8) dans le moteu du tambour fixez-le en place

4. INSTALE LA MANIVELA

Inserte la manivela (8) dentro el centro del carrete y presiónela en su lugar.



5. MOUNT HOSE REEL

- A. Using holes in reel base as a template, drill four 5/32 inch mounting holes.
- B. Install four long screws from parts package in drilled holes.
Leave 5/16 inch gap between screw head and mounting surface.
- C. Slip larger end of mounting holes in reel base over screws. Then slide reel base down so screws are in slotted end of mounting holes.

NOTE: Mounting screws supplied are appropriate for wood siding or sheeting. Consult your local hardware store for alternate mounting instructions.

5. MONTEZ LE TAMBOUR DU TUYAU

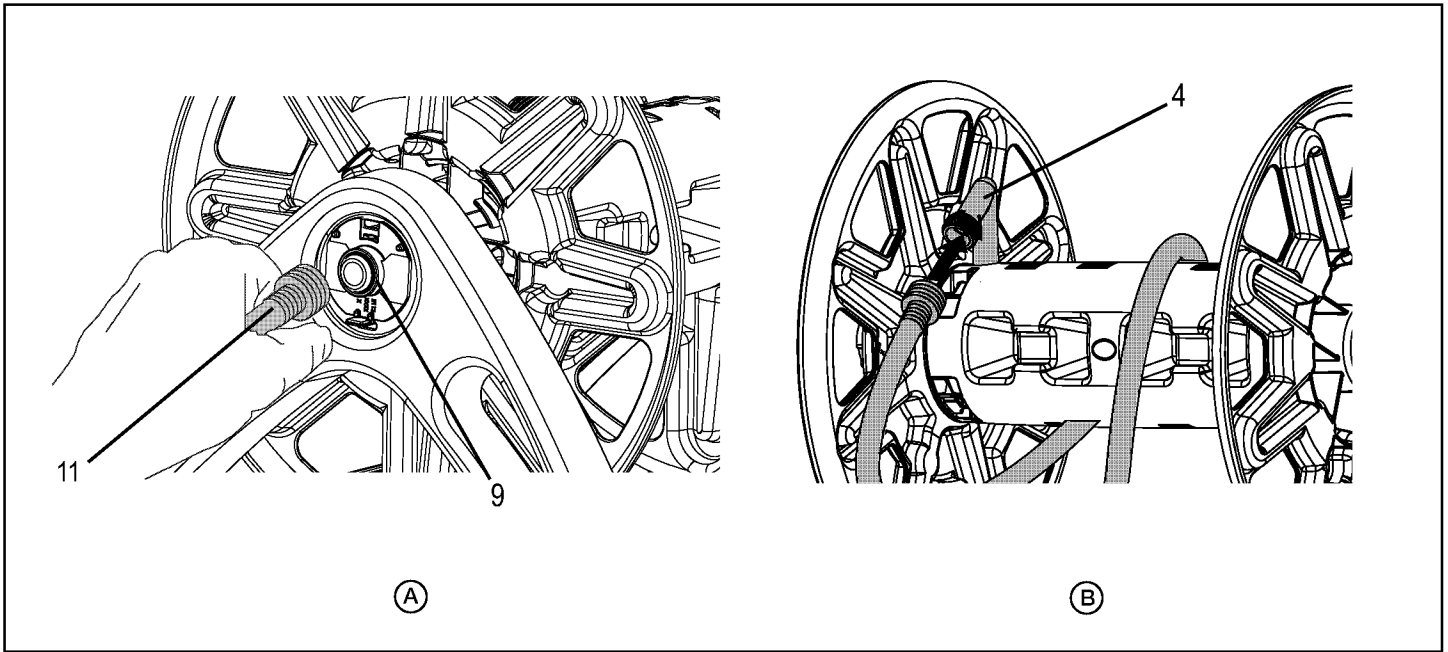
- A. Servez-vous des trous de la base comme d'un gabarit pour percer quatre trous de montage de 4 mm.
- B. Enfoncez quatre vis longues provenant du sachet de pièces dans les trous que vous venez de percer. Laissez 3 filets des vis de montage à nu.
- C. Faites glisser le plus grand côté des trous de montage de la base du tambour par-dessus les vis. Faites ensuite glisser la base vers le bas pour que les vis de trouent dans les extrémités fendues des trous de montage.

REMARQUE: Les vis de montage fournies conviennent à des revêtements extérieurs ou à des placages en bois. Demandez conseil à votre quincailler pour exécuter des montages différents.

5. MONTE EL CARRETEL DE LA MANGUERA

- A. Taladre cuatro agujeros de montaje de 4 mm usando como plantilla los agujeros de la base del carretel.
- B. Instale cuatro tornillos largos del paquete de piezas en los agujeros taladrados. Deje una distancia de 9 mm entre la cabeza del tornillo y la superficie de montaje.
- C. Deslice sobre los tornillos el extremo más grande de los agujeros de montaje de la base del carretel. Después deslice hacia abajo la base del carretel de modo que los tornillos se encuentren en el extremo ranurado de los agujeros de montaje.

NOTA: Los tornillos de montaje suministrados son adecuados para madera o chapa metálica. Pida consejo en una ferretería sobre formas de montaje alternativas.



6. Connecting Hoses

- A. To connect leader hose (11), thread female end of leader hose into supply tube (9). Thread male end of leader hose onto faucet.
- B. To connect garden hose, thread female end of garden hose onto out-tube (4) as shown.

CAUTION

If freezing may occur, remove from faucet and drain water out of hose and reel. Otherwise freezing of trapped water may cause damage to reel or water pipes. Store indoors during colder months.

6. Branchement des boyaux

- A. Pour brancher le boyau de raccordement (11), visser son extrémité femelle sur le tube d'entrée (9). Visser l'extrémité mâle du boyau de raccordement sur le robinet.
- B. Pour brancher le boyau d'arrosage, extrémité femelle dans et la visser sur le tube de sortie (4), comme illustré.

PRECAUTION

En cas de gel, débranchez le tuyau du robinet et vidangez l'eau du tuyau et du tambour pour éviter que le gel de l'eau n'endommage le tambour ou les conduites d'eau. Gardez à l'intérieur pendant la saison froide.

6. Para conectar las mangueras

- A. Para conectar la manguera guía (11), enrosque el extremo hembra de la manguera en el tubo de entrada y el extremo con rosca masculino de la manguera en el grifo o llave de agua (9).
- B. Para conectar la manguera de jardín, extremo hembra de la manguera y enrósquelo en el tubo de salida (4) como se muestra.

PRECAUCION

Si hay temperaturas bajo cero, retire de la toma de agua y drene el agua de la manguera y carretel. De lo contrario el congelamiento del agua atrapada puede causar daños al carretel o las tuberías de agua. Almacene en el interior durante los meses fríos

Place of Purchase /Lieu de l'achat / Lugar de compra:

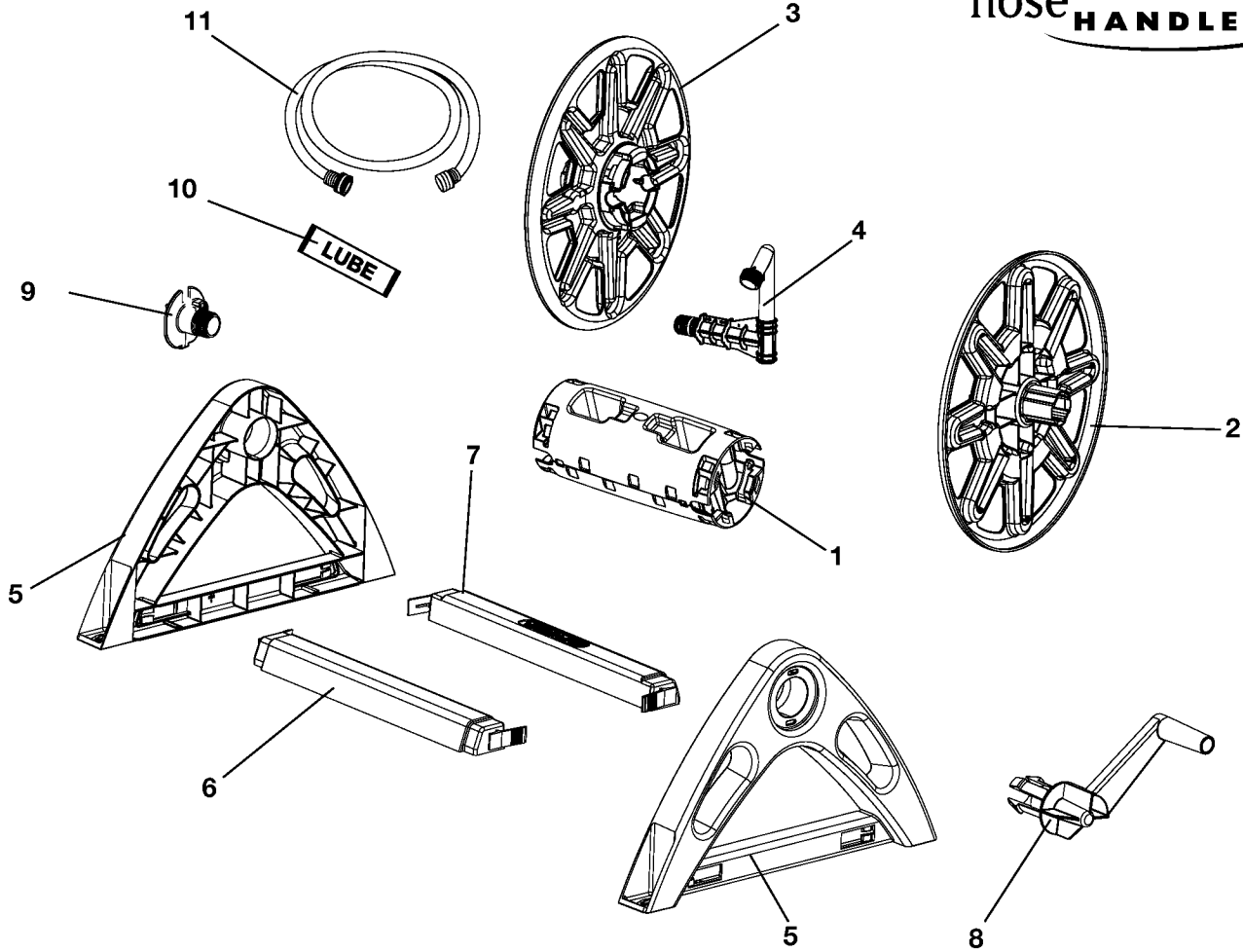
Quality Control Number (From Owner's Manual)

Numéro de contrôle de qualité (inscrit sur le manuel du propriétaire)

Número de control de

calidad (del manual del propietario)

WM200/GWM200 hose HANDLER



INDEX NO. N° DE RÉFÉRENCE NO. DE INDICE	PART NAME NOM DE LA PIÈCE NOMBRE DE LA PIEZA	PART NO. N° DE LA PIÈCE NUMERO DE PIEZA WM200	PART NO. N° DE LA PIÈCE NUMERO DE PIEZA GWM200	COST EACH COÛT PAR UNITÉ COSTO UNITARIO	QTY. ORD. QUANTITÉ COMMANDÉE CANTIDAD PEDIDA	TOTAL COST COÛT TOTAL COSTO TOTAL
1	10" CROSSBRACE / 23cm CROISILLON / 23 cm RIOSTRA TRANSVERSAL	0102247	0102247			
2	RIGHT REEL SIDE / FLASQUE DE BOBINE DROIT / BRIDA DERECHA DEL CARRETEL	0102228	0102228			
3	LEFT REEL SIDE / FLASQUE DE BOBINE GAUCHE / BRIDA IZQUIERDA DEL CARRETEL	0102228	0102228			
4	OUT-TUBE / TUBE DE SORTIE / TUBO DE SALIDA	0461261	0461262			
5	SIDE FRAMES / CÔTÉ DROIT DU CADRE / ESTRUCTURA DEL LADO DERECHO	010110517	010110529			
6	LOWER FRAME BAR / BARRE INFÉRIEURE DU CADRE / BARRA DELANTERA DEL BASTIDOR	010031617	010031629			
7	UPPER FRAME BAR / BARRE SUPÉRIEURE DU CADRE / BARRA SUPERIOR DEL BASTIDOR	010044517	010044529			
8	CRANK / MANIVELLE / MANIVELA	010075510	010075510			
9	SUPPLY TUBE WITH O-RINGS / TUBE D'ARRIVÉE AVEC JOINT TORIQUES / TUBO DE SUMINISTRO CON ANILLO O	0460827	0460827			
10	LUBRICANT TUBE / TUBE DE LUBRIFIANT / TUBO DE LUBRICANTE	0440093	0440093			
11	LEADER HOSE / TUYAU DE RACCORDEMENT / MANGUERA LIDER	0520119	0520119			



701 NORTH KIRK ROAD • BATAVIA, IL 60510

Warranty

SUNCAST® Hose Reel with Resin Water Connection Three Year Limited Warranty

Your SUNCAST® Hose Reel with the RESIN WATER CONNECTION SYSTEM has a THREE YEAR LIMITED WARRANTY against leaking and product failure resulting from defects in manufacturing or materials. The warranty period starts on the delivery date.

Warranty Claims

To file a warranty claim contact the manufacturer, SUNCAST® CORPORATION, 701 North Kirk Road, Batavia, Illinois, 60510. Call toll free (800) 846-2345 or visit www.suncast.com.

SUNCAST® will repair or replace only the parts that failed under the terms of the warranty. In some cases, the replacement parts may not be identical, but they shall be of equal or greater performance than the original part.

We may require proof of purchase. Proof of purchase may be the original dated store receipt. We may require evidence of the failure. Evidence of failure may include photographs or returning failed components to SUNCAST.

WARRANTY LIMITATIONS

THIS WARRANTY COVERS ONLY DEFECTS THAT AFFECT THE FORM, FIT OR FUNCTION OF THE UNIT. It excludes natural aging of the unit, discoloration, ordinary wear and tear, ordinary weathering, sunlight fading, or rust. It excludes staining caused by mold, mildew or tree sap and damage caused by animals including insects, vermin or household pets. The warranty does not cover damage caused by Acts of Nature including but not limited to: wind in excess of 65 mph; tornado; hurricane; microburst; hail; flood; blizzard; extreme heat; pollution or fire events. The warranty does not cover damage caused by Sun energy reflected from "Low-E" windows or other reflective materials. The user is responsible for protecting the product from damage in this situation.

The following actions void the warranty: improper assembly; assembly on a foundation other than as described in the assembly instructions; use above intended and reasonable capacity; misuse; abuse; failure to perform ordinary maintenance; modification; cleaning with abrasive tools, exposing the unit to heat sources and vandalism. Painting, sandblasting, cleaning with harsh chemicals not recommended for plastics voids the warranty on resin components. Modification of the original product voids all warranties. Suncast assumes no liability for any modified product or consequences resulting from failure of a modified product. Disassembly of this unit for reasons other than authorized repair voids the warranty. This warranty does not cover damage to the unit caused by improper hose attachment or defects caused by the consumer's hose or hose attachments.

Suncast® is not responsible for: loss of use of the unit; labor for repair; inspection fees or disposal costs.

THIS WARRANTY IS NONTRANSFERABLE. IT IS VALID FOR NORMAL HOUSEHOLD USE ONLY. THE WARRANTY IS VOIDED BY COMMERCIAL OR INDUSTRIAL USE. IT EXCLUDES FLOOR MODELS, CLEARANCE AND OPEN BOX UNITS.

Notice

Suncast® does not represent that this unit will meet city, county, state, homeowner's association standards or zoning requirements. The owner is responsible for securing all permits and meeting other requirements needed for placement, construction and use.

THE MANUFACTURER'S LIABILITY HEREUNDER IS LIMITED SOLELY TO THE REPAIR OR REPLACEMENT OF THE DEFECTIVE PRODUCT OR PART AND THE MANUFACTURER SHALL IN NO EVENT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES WHICH MAY RESULT FROM ANY DEFECT IN MATERIAL OR WORKMANSHIP OR FROM THE BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages; the limitation or exclusion may not apply to you.

Garantie

Dévidoir SUNCAST® avec raccord d'eau en résine - Garantie limitée de 3 ans

Votre dévidoir SUNCAST® avec SYSTÈME DE RACCORDEMENT D'EAU EN RÉSINE est assorti d'une GARANTIE LIMITÉE DE 3 ANS contre les fuites et la défaillance du produit résultant de vices de fabrication ou de matériel. La période de garantie commence à la date de livraison.

Réclamations au titre de la garantie

Pour soumettre une réclamation au titre de la garantie, contactez le fabricant, SUNCAST® CORPORATION, à l'adresse : 701 North Kirk Road, Batavia, Illinois, 60510. Composez le numéro sans frais 1 800 846-2345 ou rendez-vous à l'adresse www.suncast.com.

SUNCAST® réparera ou remplacera seulement les pièces défectueuses conformément aux conditions de la garantie. Dans certains cas, il est possible que les pièces de rechange ne soient pas identiques, mais elles offriront un rendement égal ou supérieur à celui de la pièce d'origine.

Nous pouvons exiger une preuve d'achat, par exemple l'original daté du reçu du magasin. Nous pouvons également exiger une preuve de la défaillance, par exemple une photographie ou le renvoi des composants défectueux à SUNCAST®.

LIMITATIONS DE GARANTIE

CETTE GARANTIE COUVRE SEULEMENT LES DÉFAUTS QUI AFFECTENT LA FORME, L'AJUSTEMENT OU LA FONCTION DU PRODUIT. Elle exclut le vieillissement naturel du produit, la décoloration, l'usure ordinaire, l'altération climatique ordinaire ou la rouille. Elle exclut les taches causées par la moisissure ou la résine d'arbres et les dommages causés par les animaux, y compris les insectes, la vermine ou les animaux domestiques. La garantie ne couvre pas les dommages causés par les catastrophes naturelles, notamment les vents de plus de 104 km/h, les tornades, les ouragans, les microrafales, la grêle, les inondations, les blizzards, la chaleur extrême, la pollution ou les incendies. La garantie ne couvre pas les dégâts résultant du reflet des rayons solaires causés par des fenêtres à faible émissivité Low-E ou d'autres matériaux réfléchissants. Il incombe à l'utilisateur de protéger cet article contre ce type de risque.

Les mesures suivantes annuleront la garantie : assemblage incorrect; assemblage sur une fondation autre que celle décrite dans les instructions d'assemblage; utilisation au-delà de la capacité prévue et raisonnable; utilisation impropre; utilisation abusive; non-exécution de l'entretien ordinaire; modification; nettoyage avec des outils abrasifs; exposition du produit à des sources de chaleur et au vandalisme. Le fait de peindre, sabler et nettoyer avec des produits chimiques puissants déconseillés pour les plastiques entraînera l'annulation de la garantie sur les composants en résine. La modification du produit d'origine annule toutes les garanties. Suncast n'endosse aucune responsabilité concernant tout produit modifié ou les conséquences résultant de la défaillance d'un produit modifié. Le démontage de ce produit à des fins autres qu'une réparation autorisée annulera la garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages du produit causés par le raccordement incorrect d'un tuyau d'arrosage ni les défauts causés par le tuyau ou les raccords de tuyau du consommateur.

Suncast® n'est aucunement responsable de la perte d'utilisation du produit, de la main-d'œuvre pour réparation ou des frais d'inspection ou de mise au rebut.

CETTE GARANTIE EST NON CESSIBLE. ELLE EST UNIQUEMENT VALABLE POUR UNE UTILISATION DOMESTIQUE NORMALE. LA GARANTIE SERA ANNULÉE EN CAS D'UTILISATION COMMERCIALE OU INDUSTRIELLE. ELLE EXCLUT LES PRODUITS EN DÉMONSTRATION, LES FINIS DE SÉRIE ET LES ARTICLES DONT L'EMBALLAGE A ÉTÉ OUVERT.

Avis

Suncast® does not represent that this unit will meet city, county, state, homeowner's association standards or zoning requirements. The owner is Suncast ne garantit aucunement la conformité du produit avec les exigences de la ville, du comté, de la province ou de l'association de copropriétaires ou de zonage. Il incombe au propriétaire d'obtenir tous les permis et de satisfaire à toutes les autres exigences nécessaires relativement à l'installation, à la construction et à l'utilisation.

LA RESPONSABILITÉ DU FABRICANT EN VERTU DE LA PRÉSENTE SE LIMITE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT DU PRODUIT DÉFECTUEUX OU DE LA PIÈCE DÉFECTUEUSE ET LE FABRICANT NE POURRA EN AUCUN CAS ÊTRE TENU RESPONSABLE DE DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS POUVANT RÉSULTER D'UN QUELCONQUE VICE DE FABRICATION OU DE MATÉRIEL OU DE LA VIOLATION D'UNE QUELCONQUE GARANTIE EXPRESSE OU TACITE.

La présente garantie vous confère des droits spécifiques, et vous pouvez bénéficier d'autres droits qui varient d'une juridiction à l'autre. Certaines provinces n'autorisant pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou accessoires, la limitation ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas s'appliquer à votre cas.

Garantía

Garantía limitada de tres años del carrete de manguera SUNCAST® con sistema de resina de conexión de agua

Su carrete de manguera SUNCAST® con SISTEMA DE RESINA DE CONEXIÓN DE AGUA tiene una GARANTÍA LIMITADA DE TRES AÑOS contra pérdidas y fallos del producto resultantes de defectos en la fabricación o los materiales. El periodo de garantía comienza en la fecha de entrega.

Reclamaciones por garantía

Para presentar una reclamación en virtud de la garantía, comuníquese con el fabricante, SUNCAST® CORPORATION, 701 North Kirk Road, Batavia, Illinois, 60510. Llame gratuitamente al (800) 846-2345 o visite www.suncast.com.

SUNCAST® reparará o reemplazará solo las partes que hayan presentado fallos bajo los términos de la garantía. En algunos casos, las partes de reemplazo podrán no ser idénticas, pero su rendimiento será igual o superior al de la parte original. Podemos requerir comprobante de compra. El comprobante de compra puede ser la factura original de la tienda con fecha. Podemos requerir evidencia de fallo. La evidencia de fallo puede comprender fotografías o el envío de los componentes con fallos a SUNCAST®.

LIMITACIONES DE LA GARANTÍA

ESTA GARANTÍA CUBRE ÚNICAMENTE DEFECTOS QUE AFECTEN A LA FORMA, AJUSTE O FUNCIÓN DE LA UNIDAD. Excluye el envejecimiento natural de la unidad, cambios de color, uso y desgaste común, deterioro común por exposición a la intemperie, decoloración por exposición al sol y oxidación. Excluye las manchas causadas por moho, enmohecimiento o savia de árboles, y el daño causado por animales, como insectos, alimañas o mascotas domésticas. La garantía no cubre daños causados por fenómenos naturales, incluidos, entre otros: vientos superiores a 65 mph, tornados, huracanes, microrráfagas, granizo, inundaciones, ventiscas, calor extremo, contaminación o incendios. La garantía no cubre daño causado por la energía solar reflejada de ventanas de baja emisividad u otros materiales reflectantes. El usuario es responsable de proteger el producto contra daño en esta situación.

Las siguientes acciones anulan la garantía: montaje incorrecto, montaje sobre una base distinta a la descrita en las instrucciones de montaje, uso a una capacidad superior a la indicada y razonable, mal uso, uso indebido, falta del mantenimiento común, modificación, limpieza con herramientas abrasivas, exposición de la unidad a fuentes de calor y vandalismo. El pintar, pulir con chorro de arena y limpiar con productos químicos abrasivos no recomendados para plásticos anula la garantía sobre los componentes de resina. La modificación del producto original anula todas las garantías. Suncast® no asume ninguna responsabilidad por ningún producto modificado ni por las consecuencias del fallo de un producto modificado. El desmontaje de esta unidad por razones que no sean una reparación autorizada anula la garantía. Esta garantía no cubre los daños sufridos por la unidad a causa de la conexión incorrecta de la manguera, ni defectos causados por la manguera o accesorios de conexión de la manguera del consumidor.

Suncast® no se responsabiliza de lo siguiente: pérdida del uso de la unidad; mano de obra para reparaciones; tasas de inspección ni costos de desecho.

ESTA GARANTÍA NO ES TRANSFERIBLE. ES VÁLIDA ÚNICAMENTE PARA EL USO DOMÉSTICO NORMAL. EL USO COMERCIAL O INDUSTRIAL ANULA LA GARANTÍA. LA GARANTÍA EXCLUYE LOS MODELOS EN EXHIBICIÓN Y LAS UNIDADES EN LIQUIDACIÓN Y EN CAJAS ABIERTAS.

Aviso

Suncast® no garantiza que esta unidad cumpla con las normas municipales, del condado, estatales o de asociaciones de propietarios de viviendas, ni con requisitos de zonificación. El propietario es responsable de la obtención de todos los permisos y del cumplimiento de otros requisitos necesarios para la colocación, construcción y uso.

LA RESPONSABILIDAD CIVIL DEL FABRICANTE EN VIRTUD DE LO AQUÍ ESTIPULADO SE LIMITA SOLAMENTE A LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DEL PRODUCTO O PARTE DEFECTUOSOS, Y EL FABRICANTE BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA SERÁ RESPONSABLE POR NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O EMERGENTE QUE PUEDA SURGIR DE CUALQUIER DEFECTO EN LOS MATERIALES O LA MANO DE OBRA, O DEL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA.

Esta garantía le brinda derechos legales específicos y quizás usted tenga otros derechos que variarán en función del estado. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o emergentes, de modo que es posible que la limitación o exclusión no sea aplicable a su caso.

